



Gabriela Gamez <ggamez@iaip.gob.sv>

Fwd: REMITIENDO

Recepción de denuncias <oficialreceptor@iaip.gob.sv>
Para: Gabriela Gamez <ggamez@iaip.gob.sv>

24 de agosto de 2018, 9:15

Para tu información.

slds

----- Mensaje reenviado -----

De: **Unidad de Acceso a la Información Pública** <oir@pnc.gob.sv>

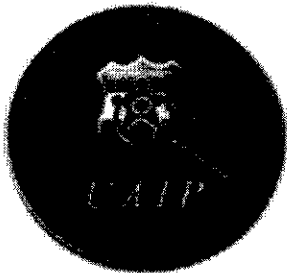
Fecha: 23 de agosto de 2018, 12:39

Asunto: REMITIENDO

Para: "oficialreceptor@iaip.gob.sv" <oficialreceptor@iaip.gob.sv>

Cc: Ana Ruth Beltrán Beltrán <ana.beltran@pnc.gob.sv>, Cruz Hernández Ramírez <crucitahernandez@pnc.gob.sv>

ATENTAMENTE Y PARA EFECTOS LEGALES CONSIGUIENTES REMITO OFICIO PNC – UAIP
– 50 –2018

*ATENTAMENTE**ALEJANDRO SARAVIA**ASISTENTE OFICIAL DE INFORMACIÓN**TEL. 2527-1706*

Unidad de Acceso a la Información Pública
Policia Nacional Civil

email: oir@pnc.gob.sv**Tel:** (503) 2527-1255**Fax:** (503) 2527-1706



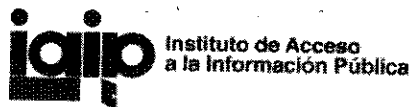

--




Kelly Rodriguez**Unidad de Capacitación**

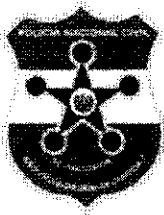
Tel.: (503) 2205-3800

Prolongación Avenida Alberto Masferrer y calle al Volcán No. 88,
edificio Oca Chang, segundo nivel, San Salvador, El Salvador.

Correo Electrónico: krodiguez@iaip.gob.sv

Visítanos en:   *"Cuidemos el medio ambiente, imprima este correo solo si es necesario"*

3 archivos adjuntos **OFICIO PNC-UAIP- N° 50-2018...2° parte.PDF**
2821K **OFICIO PNC-UAIP- N° 50-2018...3° parte.PDF**
1428K **OFICIO PNC-UAIP- N° 50-2018...1° parte.PDF**
2622K



RESOLUCION BRINDANDO INFORMACION

(REF. NUE 322 – A – 2017 RESOLUCION DEFINITIVA)

EN LA UNIDAD DE ACCESO A LA INFORMACION PUBLICA, DE LA POLICIA NACIONAL CIVIL, UBICADA EN LA SEXTA CALLE ORIENTE NUMERO CUARENTA Y DOS, ENTRE OCTAVA Y DECIMA AVENIDA SUR, BARRIO LA VEGA SAN SALVADOR, A LAS CATORCE HORAS DEL DIA ONCE JUNIO DEL AÑO DOS MIL DIECIOCHO. Habiendo recibido de forma electrónica la resolución definitiva mediante la cual el Instituto de Acceso a la Información Pública **RESUELVE**: brindar al señor ADRIAN KRISTIANSEN BERGMANN, la información siguiente:

1. Número de miembros de la Policía Nacional Civil investigadas e investigados bajo la Ley disciplinaria policial desde su entrada en vigencia en 2008 hasta la fecha, desglosado de la siguiente manera: a) por faltas leves, b) por faltas graves, c) por faltas muy graves, d) si los casos resultaron en la aplicación de sanciones o no; y
2. Informes o similares elaborados, análisis realizados y acciones emprendidas acerca del uso excesivo de la fuerza, las torturas y las ejecuciones extrajudiciales, por parte de miembros de la Policía Nacional Civil, del 1 de junio de 2009 a la fecha”.

Se efectuaron las diligencias pertinentes ante la Señora Comisionada Alicia Orbelina Méndez Benítez, Jefa Secretaria de Responsabilidad Profesional, a fin de obtener lo requerido, habiendo recibido respuesta a través del memorándum DG/SR/343/2018, de fecha 06 -06 – 2018, quien remite la documentación siguiente:

Un cuadro conteniendo estadísticas de casos disciplinarios de miembros de la Policía Nacional Civil, investigados bajo la Ley Disciplinaria.- Casos de investigación disciplinaria, acerca del uso excesivo de la fuerza, torturas, ejecuciones extrajudiciales.

Memorándum N° PNC/UAI/JEF/0217/2018, de fecha 06-06 – 2018, suscrito por el Jefe de la Unidad de Asuntos Internos, quien justifica no contar con la información solicitada, explicando las actividades desarrolladas hasta la fecha.

CONSIDERANDO: los alcances legales de la resolución emitida por el Instituto de Acceso a la Información Pública, a través de la resolución definitiva (REF. NUE 322 – A – 2017 RESOLUCION DEFINITIVA), **RESUELVO:** entregar al solicitante la información siguiente:

Un folio útil conteniendo estadísticas de casos disciplinarios impuestas a personal de la Policía Nacional Civil, conteniendo casos investigados (2008 – 2017 y lo que va del 2018) personal sancionados (2016 a lo que va del 2018) y casos aperturados (2014 2017).

Copia del memorándum DG/SRP/343/2018, de fecha 06-06 – 2018, suscrito por Jefa Secretaria de Responsabilidad Profesional.


Copia del memorándum JEF-UID/ N° 412/2018, de fecha 06-06 – 2018, el Jefe Unidad de Investigación Disciplinaria.

Copia del memorándum N° PNC/UAI/JEF/0217/2018, de fecha 06-06 – 2018, suscrito por el Jefe de la Unidad de Asuntos Internos.

En relación a Informes o similares elaborados, análisis realizados y acciones emprendidas acerca del uso excesivo de la fuerza, las torturas y las ejecuciones extrajudiciales, por parte de miembros de la Policía Nacional Civil, del 1 de junio

de 2009 a la fecha". **RESUELVO:** DENEGAR POR INEXISTENCIA LA REFERIDA INFORMACION. ESTA FUE TRAMITADA ANTE LA SECRETARIA DE RESPONSABILIDAD PROFESIONAL Y POR MEDIO DEL MEMORANDUM N° PNC/UAI/JEF/0217/2018, DE FECHA 06-06 – 2018, SUSCRITO POR EL JEFE DE LA UNIDAD DE ASUNTOS INTERNOS, JUSTIFICAN LA NO EXISTENCIA DE LA MISMA.

No habiendo más que hacer constar firmo y sello la presente resolución la cual es notificada al solicitante a través de su correo electrónico.


COMISIONADO CARO ANTONIO BARRERA SOLORZANO,
OFICIAL DE INFORMACION.

CABS/ arbb.

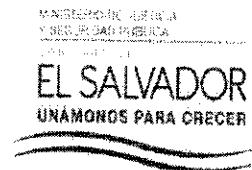
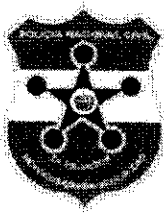
—

—

—

—

—



MODIFICACION DE CUMPLIMIENTO A RESOLUCION
DEFINITIVA NUE 322 – A – 2017)

EN LA UNIDAD DE ACCESO A LA INFORMACION PUBLICA, DE LA POLICIA NACIONAL CIVIL, UBICADA EN LA SEXTA CALLE ORIENTE NUMERO CUARENTA Y DOS, ENTRE OCTAVA Y DECIMA AVENIDA SUR, BARRIO LA VEGA SAN SALVADOR, A LAS NUEVE HORAS DEL DIA DIECISIETE DE AGOSTO DEL AÑO DOS MIL DIECIOCHO. Habiendo recibido de forma electrónica la notificación sobre cumplimiento a la resolución definitiva NUE 322 – A – 2017 (MM) cuya apelación fue promovida por el señor ADRIAN KRISTIANSEN BERGMANN, se procede a dar cumplimiento a la misma en los términos descritos en la presente. El Instituto de Acceso a la Información Pública, ordena se efectúen modificaciones al informe brindado y se emita declaratoria de inexistencia respecto a información descrita en el literal b) de la citada resolución **CONSIDERANDO:** los alcances legales de la resolución antes relacionada **RESUELVO:** modificar el contenido de la resolución de fecha once de junio del presente año a fin de detallar puntualmente la información brindada al peticionario y denegar por inexistencia la señalada por el Instituto de Acceso a la Información Pública.

INFORMACION SOLICITADA:

LITERAL d) NUE 322 – A – 2017 (MM) -Número de miembros de la Policía Nacional Civil investigadas e investigados bajo la Ley disciplinaria policial desde su entrada en vigencia en 2008 hasta la fecha, desglosado de la siguiente manera: a) por faltas leves, b) por faltas graves, c) por faltas muy graves, d) si los casos resultaron en la aplicación de sanciones o no.

hechos - Por sexo de personas lesionadas - Por edad de personas lesionadas - Por cantidad de personas con lesiones no letales - Por cantidad de personas con lesiones letales - Por comisión con arma de fuego - Por comisión con arma de fuego reglamentaria - Por comisión con arma de fuego no reglamentaria - Por comisión con munición reglamentaria - Por comisión con munición no reglamentaria - Por cantidad de personas con impacto de bala en la cabeza - Por cantidad de personas con múltiples impactos de bala - Por cantidad de miembros de la Policía Nacional Civil involucrados e involucrados que estaban en servicio en el momento de los hechos - Por cantidad de miembros de la Policía Nacional Civil involucrados e involucrados que estaban de licencia en el momento de los hechos.

Es lo que hago de su conocimiento, para los fines legales correspondientes.

Anexo resolución de inexistencia de información.

Modificativa de la resolución brindada al señor BERGMANN

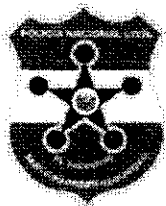
Remisión electrónica de resoluciones emitidas.

DIOS UNION LIBERTAD



COMISIONADO CIRO ANTONIO BARRERA SOLORZANO,
OFICIAL DE INFORMACION.

CABS/arb.b.



POLICIA NACIONAL CIVIL


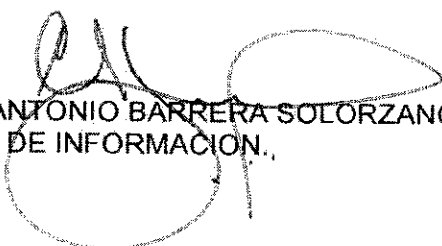
(ACTA DE INEXISTENCIA DE INFORMACION)

MINISTERIO DE JUSTICIA
Y SEGURIDAD PÚBLICA
REPUBLICA DE EL SALVADOR
UNÁMONOS PARA CRECER

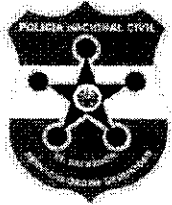
EN LA UNIDAD DE ACCESO A LA INFORMACION PUBLICA DE LA POLICIA NACIONAL CIVIL, UBICADA EN LA SEXTA CALLE ORIENTE NUMERO CUARENTA Y DOS, ENTRE OCTAVA Y DECIMA AVENIDA SUR, BARRIO LA VEGA, SAN SALVADOR, A LAS NUEVE HORAS DEL DIA DIECISEIS DE AGOSTO DEL AÑO DOS MIL DIECIOCHO. Presente en este acto el suscrito Oficial de Información Comisionado Ciro Antonio Barrera Solorzano, con el objetivo de informar a la ciudadanía, la inexistencia de información digital que se describe en la presente, además dejar constancia del esfuerzo realizado por esta institución encaminado a compilar en las bases de datos lo relacionado con el quehacer policial, sin embargo, es de hacer notar que se tienen diversas limitantes técnicas que no permiten cumplir con todas las expectativas de algunos solicitantes, por lo que, en cumplimiento a lo prescrito en el Artículo 73 de la Ley de Acceso a la Información Pública resuelvo: confirmar la inexistencia de la información que se detalla a continuación.- (1) **Número de personas lesionadas, detenidas y fugadas en incidentes armados con participación de miembros de la Policía Nacional Civil**, desglosado de la siguiente manera: Por año de 1998 a 2008 - Por mes de 2009 a la fecha - Por cantidad de miembros de la Policía Nacional Civil que participaron - Por cantidad de miembros de la Policía Nacional Civil participantes sin lesiones - Por cantidad de miembros de la Policía Nacional Civil participantes con lesiones no letales - Por cantidad de miembros de la Policía Nacional Civil participantes con lesiones letales - Por cantidad de miembros de la Fuerza Armada que participaron - Por cantidad de miembros de la Fuerza Armada participantes sin lesiones - Por cantidad de miembros de la Fuerza Armada participantes con lesiones no letales - Por cantidad de miembros de la Fuerza Armada participantes con lesiones letales - Por cantidad de civiles que participaron - Por cantidad de civiles participantes sin lesiones - Por cantidad de civiles participantes con lesiones no letales - Por cantidad de civiles participantes con lesiones letales - Por cantidad de civiles participantes detenidas, detenidos - Por cantidad de civiles participantes fugados. Y (2) **Número de personas lesionadas por miembros de la Policía Nacional Civil**, desglosado de la siguiente manera: Por año de 1998 a 2008 - Por mes de 2009 a la fecha - Por departamento donde ocurrieron los hechos - Por municipio donde ocurrieron los hechos - Por clasificación como área urbana o rural del

departamento donde ocurrieron los hechos - Por municipio donde ocurrieron los hechos - Por clasificación como área urbana o rural del lugar donde ocurrieron los hechos - Por sexo de personas lesionadas - Por edad de personas lesionadas - Por cantidad de personas con lesiones no letales - Por cantidad de personas con lesiones letales - Por comisión con arma de fuego - Por comisión con arma de fuego reglamentaria - Por comisión con arma de fuego no reglamentaria - Por comisión con munición reglamentaria - Por comisión con munición no reglamentaria - Por cantidad de personas con impacto de bala en la cabeza - Por cantidad de personas con múltiples impactos de bala - Por cantidad de miembros de la Policía Nacional Civil involucrados e involucrados que estaban en servicio en el momento de los hechos - Por cantidad de miembros de la Policía Nacional Civil involucrados e involucrados que estaban de licencia en el momento de los hechos.

No habiendo más que hacer constar firma y sello la presente resolución la cual es notificada al solicitante a través de su correo electrónico.


COMISIONADO CIBO ANTONIO BARRERA SOLORZANO,
OFICIAL DE INFORMACION.,


CABS/arbb.



San Salvador, 21 de agosto del año 2018

NUE – 322 –A-2017 (2018)

Oficio PNC-UAIP—N° 50 -2018.

Licenciado Carlos Adolfo Ortega,
Presidente del Instituto de Acceso
a la Información Pública.

Presente:

Respetuosamente me dirijo a usted para informar que, atendiendo lo resuelto por ese instituto a través de la resolución definitiva NUE – 322 –A-2017 (MM), y notificación de cumplimiento de la misma recibida de forma electrónica el día 16-08-2018.

Al respecto y mediante resolución de fecha 17 de agosto del presente año se emitió la declaratoria de inexistencia de la información descrita en el literal b) de la resolución definitiva NUE – 322 –A-2017 (MM), asimismo se modificó la resolución brindada al señor ADRIAN KRISTIANSEN BERGMANN, el día once de junio del presente año, en la nueva resolución se atendió puntualmente lo descrito en la resolución definitiva antes relacionada. A continuación se describe la modificativa remitida al solicitante el día de ayer.

Hago constar que desde día 17 -08- 2018, se publica en el portal de la página web de esta institución la resolución de inexistencia atendiendo los parámetros descritos en la resolución NUE – 322 –A-2017 (MM).

INFORMACION SOLICITADA:

Literal d) NUE 322 – A_– 2017 (MM) -Número de miembros de la Policía Nacional Civil investigadas e investigados bajo la Ley disciplinaria policial desde su entrada en vigencia

en 2008 hasta la fecha, desglosado de la siguiente manera: a) por faltas leves, b) por faltas graves, c) por faltas muy graves, d) si los casos resultaron en la aplicación de sanciones o no.

(4) Informes o similares elaborados, análisis realizados y acciones emprendidas acerca del uso excesivo de la fuerza, las torturas y las ejecuciones extrajudiciales, por parte de miembros de la Policía Nacional Civil, del 1 de junio de 2009 a la fecha".

RESPUESTA:

Se remite al solicitante de forma electrónica un documento conteniendo estadísticas de casos disciplinarios tramitados bajo la Ley Disciplinaria Policial, correspondiente al periodo 2008 hasta 2018, por falta GRAVE Y MUY GRAVE Y CASOS APERTURADOS POR USO EXCESIVO DE LA FUERZA, TORTURA Y EJECUCIONES EXTRAJUDICIALES, CORRESPONDIENTE A LOS AÑOS 2014 HASTA 2017.

DETALLE DE INFORMACION DENEGADA POR INEXISTENCIA.

(1) **Número de personas lesionadas, detenidas y fugadas en incidentes armados con participación de miembros de la Policía Nacional Civil**, desglosado de la siguiente manera: Por año de 1998 a 2008 - Por mes de 2009 a la fecha - Por cantidad de miembros de la Policía Nacional Civil que participaron - Por cantidad de miembros de la Policía Nacional Civil participantes sin lesiones - Por cantidad de miembros de la Policía Nacional Civil participantes con lesiones no letales - Por cantidad de miembros de la Policía Nacional Civil participantes con lesiones letales - Por cantidad de miembros de la Fuerza Armada que participaron - Por cantidad de miembros de la Fuerza Armada participantes sin lesiones - Por cantidad de miembros de la Fuerza Armada participantes con lesiones no letales - Por cantidad de miembros de la Fuerza Armada participantes con lesiones letales - Por cantidad de civiles que participaron - Por cantidad de civiles participantes sin lesiones - Por cantidad de civiles participantes con lesiones no letales - Por cantidad de civiles participantes con lesiones letales - Por cantidad de civiles participantes detenidas, detenidos - Por cantidad de civiles participantes fugados. Y(2) **Número de personas lesionadas por miembros de la Policía Nacional Civil**, desglosado de la siguiente manera: Por año de 1998 a 2008 - Por mes de 2009 a la fecha - Por departamento donde ocurrieron los hechos - Por municipio donde ocurrieron los hechos - Por clasificación como área urbana o rural del lugar donde ocurrieron los

(4) Informes o similares elaborados, análisis realizados y acciones emprendidas acerca del uso excesivo de la fuerza, las torturas y las ejecuciones extrajudiciales, por parte de miembros de la Policía Nacional Civil, del 1 de junio de 2009 a la fecha”.

RESPUESTA:

Se remite al solicitante de forma electrónica un documento conteniendo estadísticas de casos disciplinarios tramitados bajo la Ley Disciplinaria Policial, correspondiente al periodo 2008 hasta 2018, por falta GRAVE Y MUY GRAVE Y CASOS APERTURADOS POR USO EXCESIVO DE LA FUERZA, TORTURA Y EJECUCIONES EXTRAJUDICIALES, CORRESPONDIENTE A LOS AÑOS 2014 HASTA 2017.

DETALLE DE INFORMACION DENEGADA POR INEXISTENCIA.

(1) **Número de personas lesionadas, detenidas y fugadas en incidentes armados con participación de miembros de la Policía Nacional Civil**, desglosado de la siguiente manera: Por año de 1998 a 2008 - Por mes de 2009 a la fecha - Por cantidad de miembros de la Policía Nacional Civil que participaron - Por cantidad de miembros de la Policía Nacional Civil participantes sin lesiones - Por cantidad de miembros de la Policía Nacional Civil participantes con lesiones no letales - Por cantidad de miembros de la Policía Nacional Civil participantes con lesiones letales - Por cantidad de miembros de la Fuerza Armada que participaron - Por cantidad de miembros de la Fuerza Armada participantes sin lesiones - Por cantidad de miembros de la Fuerza Armada participantes con lesiones no letales - Por cantidad de miembros de la Fuerza Armada participantes con lesiones letales - Por cantidad de civiles que participaron - Por cantidad de civiles participantes sin lesiones - Por cantidad de civiles participantes con lesiones no letales - Por cantidad de civiles participantes con lesiones letales - Por cantidad de civiles participantes detenidas, detenidos - Por cantidad de civiles participantes fugados. **Y(2) Número de personas lesionadas por miembros de la Policía Nacional Civil**, desglosado de la siguiente manera: Por año de 1998 a 2008 - Por mes de 2009 a la fecha - Por

—

—

—

—

—

lugar donde ocurrieron los hechos - Por sexo de personas lesionadas - Por edad de personas lesionadas - Por cantidad de personas con lesiones no letales - Por cantidad de personas con lesiones letales - Por comisión con arma de fuego - Por comisión con arma de fuego reglamentaria - Por comisión con arma de fuego no reglamentaria - Por comisión con munición reglamentaria - Por comisión con munición no reglamentaria - Por cantidad de personas con impacto de bala en la cabeza - Por cantidad de personas con múltiples impactos de bala - Por cantidad de miembros de la Policía Nacional Civil involucrados e involucrados que estaban en servicio en el momento de los hechos - Por cantidad de miembros de la Policía Nacional Civil involucrados e involucrados que estaban de licencia en el momento de los hechos. No habiendo más que hacer constar, firmo y sello la presente acta.



COMISIONADO CIRO ANTONIO BARRERA SOLORZANO,
OFICIAL DE INFORMACION

CABS/arb.b.

Unidad de Acceso a la Información Pública

De: Microsoft Outlook
Para:
Enviado el: miércoles, 13 de junio de 2018 03:01 p.m.
Asunto: Retransmitido: REMITIENDO

Se completó la entrega a estos destinatarios o grupos, pero el servidor de destino no envió información de notificación de entrega:

Asunto: REMITIENDO

**UNIDAD DE INVESTIGACION DISCIPLINARIA
ESTADISTICAS DE CASOS DISCIPLINARIOS**

MIEMBROS DE LA POLICIA NACIONAL CIVIL INVESTIGADOS BAJO LA LEY DISCIPLINARIA POLICIAL

	2008	2009	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018	TOTAL
GRAVE	664	266	120	120	81	58	66	85	98	120	48	1726
MUY GRAVE	60	168	490	604	502	441	361	276	321	229	159	3611
LEVES											279	279
EN UID NO SE TIENE REGISTRO DE CASOS INVESTIGADOS POR FALTA LEVE ANTES DEL AÑO 2018												

MIEMBROS DE LA POLICIA NACIONAL CIVIL SANCIONADOS POR LOS TRIBUNALES DISCIPLINARIOS BAJO LA LEY DISCIPLINARIA POLICIAL

	2016	2017	2018	TOTAL
GRAVE	159	138	29	326
MUY GRAVE	150	720	48	418
				744

- Se hace la aclaración que no se cuenta con el dato de sanciones impuesta por falta grave y muy grave de años anteriores al 2016
- la información sobre sanciones impuestas por faltas leves, es registrada por las Jefaturas con competencia sancionadora.

CASOS APERTURADOS POR USO EXCESIVO DE LA FUERZA, TORTURA Y EJECUCIONES EXTRAJUDICIALES

AÑO	NUMERO	TIPO DE CASO	CATEGORIAS										TOTAL
			AGENTES	CABOS	SARGEN	SUBINSP	INSPECT	INSPECTOR JE	SUBCOM	COMISIONA	ADMIN		
2014	18/7/2014-IP-IG-CU	INVESTIGACION PREVIA	NO SE LOGRO IDENTIFICAR GRUPO DE EXTERMINIO										0
2016	090-IG1-IP-16	INVESTIGACION PREVIA	NO SE LOGRO IDENTIFICAR GRUPO DE EXTERMINIO										0
2016	070-IG1-SEG-16	SEGUIMIENTO Y CUSTODIA	3	1	1						1	6	
2016	080-IG1-SEG-2016	SEGUIMIENTO Y CUSTODIA	1	1	1							3	
2017	076-IGLI-2017	SEGUIMIENTO Y CUSTODIA	2									2	
2017	062-IG1-SEG-2017	SEGUIMIENTO Y CUSTODIA	4									4	
2017	066-IG1-ID-2017	INVESTIGACION DISCIPLINARIA	2	1								3	
2017	047-IG1-SEG-2017	SEGUIMIENTO Y CUSTODIA	5									5	
2017	075-IGLI-ID-17	SEGUIMIENTO Y CUSTODIA	3									3	
2017	078-IG1-ID	INVESTIGACION DISCIPLINARIA	4									4	
2017	214-IGSM-IP-2017	INVESTIGACION PREVIA	NO IDENTIFICADOS										
			24	3	2						1	30	
TOTAL	11 EXPEDIENTES												
NOTA : Se hace la aclaracion que los casos ventilados en esta Unidad, estan en la fase de investigacion administrativa, en vista que el procedimiento disciplinario inicia con la presentacion de la peticion razonada al Tribunal Disciplinario competente Art. 53 LDP.													

NOTA : Se hace la aclaración que los casos ventiliados en esta Unidad, están en la fase de investigación administrativa, en vista que el procedimiento disciplinario inicia con la presentación de la petición razonada al Tribunal Disciplinario competente Art. 53 LDP.

Unidad de Acceso a la Información Pública

De: Microsoft Outlook
Para:
Enviado el: martes, 21 de agosto de 2018 03:36 p.m.
Asunto: Retransmitido: REMITIENDO

Se completó la entrega a estos destinatarios o grupos, pero el servidor de destino no envió información de notificación de entrega:

Asunto: REMITIENDO